

No. 36574

January 14, 2016

Le 14 janvier 2016

Coram: McLachlin C.J. and Moldaver and Gascon JJ.

Coram : La juge en chef McLachlin et les juges Moldaver et Gascon

BETWEEN:

ENTRE :

Attorney General of Canada

Procureur général du Canada

Applicant

Demandeur

- and -

- et -

Raymond Lapple

Raymond Lapple

Respondent

Intimé

JUDGMENT

JUGEMENT

The motion for an extension of time to serve and file the response to the application for leave to appeal is granted. The application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal for Ontario, Number C59618, 2015 ONCA 385, dated May 29, 2015, is dismissed.

La requête en prorogation du délai de signification et de dépôt de la réponse à la demande d'autorisation d'appel est accueillie. La demande d'autorisation d'appel de l'arrêt de la Cour d'appel de l'Ontario, numéro C59618, 2015 ONCA 385, daté du 29 mai 2015, est rejetée.

C.J.C.

J.C.C.